

## Charming Smile Quick Start Guide

SV | Innan den första användningen ska även säkerhetsinformationen läsas. Bevara båda bruksanvisningarna väl.

DA | Inden første ibrugtagning skal sikkerhedsinformationen ligeledes læses igennem. Begge brugsanvisninger skal opbevares sikkert og forsvarligt til senere brug.

NO | Før første gangs bruk må også sikkerhetsinformasjonen leses. Ta godt vare på begge bruksanvisningene.

FI | Ennen ensimmäistä käyttökertaa tulee lukea myös turvallisuustiedot. Säilytä kumpikin käyttöohje huolellisesti.

ET | Enne esmast kasutamist tuleb läbi lugeda ka ohutusosalane teave. Hoidke mõlemad kasutusjuhendid ilusti alles.

LV | Pirms pirmās lietošanas reizes izlasiet arī drošības informāciju. Glabājiet abas lietošanas instrukcijas drošā vietā.

LT | Prieš naudodami pirmą kartą perskaitykite ir informaciją apie saugą. Abi naudojimo instrukcijos patikimai saugokite.

EL | Πριν την πρώτη χρήση πρέπει να διαβάσετε και τις οδηγίες ασφαλείας. Φυλάσσετε καλά και τα δύο εγχειρίδια.

MT | Qabel l-ewwel użu, l-informazzjoni dwar is-sigurtà għandha tinqara wkoll. Żomm iż-żewġ struzzjonijiet għall-użu.





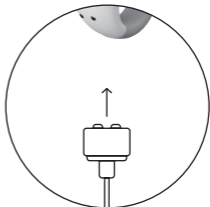
Ladda • Opladning • Oppladning •  
Lataa • Laadimine • Uzlāde • Įkrovimas •  
Φόρτιση • Iščargja



Blinkar: batteriet laddar • Blinker:  
Batteriet oplades • Blinker: Batteriet  
lader opp • Vilkkuu: akku lataa • Vilgub:  
aku laeb • Mirgo: akumulatora uzlāde •  
Mirksi: baterija kraunasi • Ένδειξη  
αναβοσβήνει: Φόρτιση μπαταρίας •  
Dwal: Il-batterija qiegħda tiččargja



Lyser: batteriet är laddat • Lyser:  
Batteriet er opladet • Lyser: Batteriet er  
oppladet • Valo palaa: akku ladattu •  
Põleb pidevalt: aku on laetud • Spīd:  
akumulators uzlādēts • Šviečia: baterija  
įkrauta • Ένδειξη σταθερά φωτεινή:  
Μπαταρία φορτισμένη • Lampi: Il-bat-  
terija iččargjat



= 3,5 h



100%



På & av • On & off • På og av • Päälle &  
pois • Sees/vāļjas • Ieslēgt un izslēgt •  
Ijungti ir išjungti • Ενεργοποίηση &  
Απενεργοποίηση • Mixgħul u mitfi



Läge • Modus • Modus • Tila • Režim •  
Režims • Režimas • Λειτουργία • Moda



1x  
1-2 Sec



12x



Användning • Brug • Anvendelse •  
Käyttö • Kasutamine • Lietošana •  
Naudojimas • Χρήση • Užu



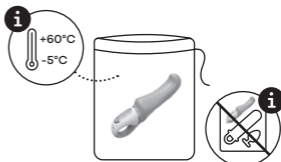
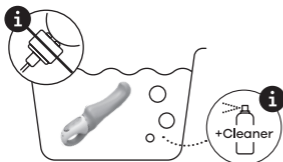
Tips • Tips • Oppbevaring •  
Vinkkejä • Nõuanded •  
Padomi • Patarimai •  
Συμβουλές • Τίπς



Rengöring • Rengøring • Rengjøring •  
Puhdistus • Puhastamine • Tīrīšana •  
Valymas • Καθαρισμός • Hasil



Förvaring • Opbevaring • Oppbevaring •  
Varastointi • Hoiustamine • Glabāšana •  
Laikymas • Αποθήκευση • Hzin



SV | Specifikationer | Material: silikon, ABS-plast |  
Förvaringstemperatur: -5°C – +60°C | Maximal  
laddström: 500 mA | Batteri: Li-jon 3.7V | Batteriets  
kapacitet: 500 mAh | Laddspänning: 5V | Ladd-  
ningstid: ca. 3,5 h | Användningstid: ca. 50 min |  
Gränssnitt: USB

DA | Specifikationer | Materiale: Silikone, ABS  
kunststof | Opbevaringstemperatur: -5°C – +60°C |  
Maksimal ladestrom: 500 mA | Batteri: Li-Ion 3.7V |  
Batterikapacitet: 500 mAh | Ladespænding:  
5V | Ladetid: ca. 3,5 h | Brugstid: ca. 50 min |  
Grænseflade: USB

NO | Spesifikasjoner | Materiale: Silikon, ABS-  
kunststoff | Oppbevaringstemperatur: -5°C –  
+60°C | Maksimal ladestrom: 500 mA | Batteri:  
Li-Ion 3,7V | Batterikapacitet: 500 mAh | Lade-  
spenning: 5V | Ladetid: ca. 3,5 t | Anvendelsestid:  
ca. 50 min | Grensesnitt: USB

FI | Luokituset | Materiaali: Silikoni, ABS-muovi |  
Varastointilämpötila: -5°C – +60°C | Maksimaali-  
nen latausvirta: 500 mA | Akku: Li-Ion 3.7 V | Akun  
teho: 500 mAh | Latausjännite: 5 V | Latausaika:  
n. 3,5 h | Käyttöaika: n. 50 min | Liitäntä: USB

ET | Tehnilised näitajad | Materjal: silikon, ABS  
plastik | Hoiustamistemperatuur: -5 °C – +60 °C |  
Maksimaalne laadimiskoormus: 500 mA | Aku:  
liitiumioon 3,7 V | Aku mahtuvus: 500 mAh |  
Laadimispinge: 5 V | Laadimisaeg: umbes 3,5 h |  
Kasutusaeg: umbes 50 min | Liides: USB

LV | Specifikācija | Materiāls: silikons, ABS  
plastmasa | Glabāšanas temperatūra: -5°C –  
+60°C | Maksimālā uzlādes strāva: 500 mA |  
Akumulators: litija-jonu 3,7 V | Akumulatora  
kapacitāte: 500 mAh | Uzlādes spriegums: 5V |  
Uzlādes laiks: apm. 3,5 h | Lietošanas ilgums:  
apm. 50 min. | Saskaņe: USB

LT | Specifikacijos | Medžiagos: silikonas,  
ABS plastikas | Laikymo temperatūra:  
-5° C – + 60° C | Didžiausia įkrovimo srovė:  
500 mA | Baterija: Li-Ion 3,7 V | Baterijos  
talpa: 500 mAh | Įkrovimo įtampa: 5 V |  
Įkrovimo trukmė: maždaug 3,5 val. | Naudoji-  
mo trukmė: maždaug 50 min. | Sąsaja: USB

EL | Χαρακτηριστικά | Υλικό: σιλικόνη,  
πλαστικό ABS | Θερμοκρασία αποθήκευσης:  
-5°C – +60°C | Μέγιστο ρεύμα φόρτισης:  
500 mA | Μπαταρία: Ιόντων λιθίου 3.7V |  
Χωρητικότητα μπαταρίας: 500 mAh | Τάση  
φόρτισης: 5V | Διάρκεια: περ. 3,5 h | Διάρκεια  
χρήσης: περ. 50 min | Διεπαφή: USB

MT | Specifikazzjonijiet | Materjal: Silikonu,  
Materjal tal-Plastik ABS | Temperatura  
tal-ħzin: -5°C – +60°C | Rata ta' ċarġ  
massima: 500 mA | Batterija: Li-Ion 3.7V |  
Kapacita' tal-batterija: 500 mAh | Voltaġġ  
taliċċarġjar 5V | Ħin tal-iċċarġjar: ca. 3,5 h |  
Tul tal-ħin tal-użu: ca. 50 min | Interfaċċa:  
USB

SV | Skaderisk! Ta bort piercingar eller smycken i intimområdet innan användning. Använd inte leksaken på irriterad eller skadad hud. Avbryt användningen om du känner smärta och/eller om det känns obehagligt. Använd inte leksaken om den är: 1. ovanligt varm, 2. skadad eller deformerad, 3. missfärgad.

DA | Risiko for personskade! Fjern intimpiercinger og smykker inden brug. Sexlegetøjet må aldrig bruges på irriteret eller beskadiget hud. Indstil anvendelsen, hvis du under brugen mærker smerter og/eller ubehag. Sexlegetøjet må aldrig tages i brug hvis det er: 1. usædvanligt varmt, 2. mekanisk beskadiget eller deformeret, 3. misfarvet.

NO | Risiko for skade! Fjern piercinger eller smykker i intime områder før bruk. Ikke bruk leketøy ved irritert eller skadet hud. Avslutt bruken dersom det oppstår smerter eller ubehag under bruk. Ikke ta leketøy i bruk dersom det er: 1. uvanlig varmt, 2. mekanisk skadet eller deformert, 3. farget.

FI | Loukkaantumisvaara! Poista intiimialueen lävistykset tai korut ennen käyttöä. Älä käytä lelua ihon ollessa ärsyntyneenä tai vaurioituneena. Keskeytä käyttö, mikäli sen aikana esiintyy kipua ja/tai epämiellyttävää oloa. Älä käytä lelua, mikäli se on: 1. epätavallisen lämmin, 2. mekaanisesti vaurioitunut tai epämuodostunut, 3. värjäytynyt.

ET | Vigastusoh! Enne kasutamist eemalda intiimipiirkonna needid või ehted. Ära kasuta lelu, kui nahk on ärritunud või vigastatud. Katkesta lelu kasutamine, kui tunned kasutamise ajal valu ja/või ebamugavustunnet. Ära kasuta lelu, kui see on: 1. ebaharilikult soe, 2. mehaaniliselt kahjustatud või deformeerunud, 3. muutunud värvusega.

LV | Traumu gūšanas risks! Pirms lietošanas izņem no intīmās zonas pīrsingus vai rotaslietas. Nelieto ierīci, ja tāva āda ir kairināta vai traumēta. Pārtrauc lietošanu, ja lietošanas laikā sajūti sāpes un/vai nepatīkamas sajūtas. Nesāc ierīces lietošanu, ja: 1. tā ir neierasti silta, 2. tā ir mehāniski bojāta vai deformēta, 3. tā ir sakrāsosjusies.

LT | Pavojus susižaloti! Prieš naudodami iš intymios zonos išverkite auskarus ir papuo šalus. Žaisliuko nenaudokite, jei oda udirgusi arba pažeista. Daugiau nenaudokite, jei jaučiate skausmą ir (arba) nemalonų jausmą. Žaisliuko nenaudokite, jei jis: 1. neįprastai įšilęs, 2. mechaniškai pažeistas arba pakeitęs formą, 3. pakitusios spalvos.

EL | Κίνδυνος τραυματισμού! Αφαίρεσε piercings ή κοσμήματα από την περιοχή των γεννητικών οργάνων πριν τη χρήση. Μην χρησιμοποιείς το sextoy σε ερεθισμένο ή τραυματισμένο δέρμα. Σταμάτησε τη χρήση, εάν κατά τη διάρκεια της χρήσης αισθανθείς πόνο ή/και αδιαθεσία. Μην θέτεις το sextoy σε λειτουργία, εάν: 1. είναι ασυνήθιστα ζεστό, 2. παρουσιάζει μηχανικές φθορές ή παραμορφώσεις, 3. εμφανίζει αποχρωματισμούς.

MT | Riskju ta' korriment! Neħhi l-piercings jew ilġojjelli fiż-żona ġenitali qabel tuża. Tużax il-ġugarell fuq ġilda irritata jew feruta. Ikkancella l-applikazzjoni jekk thoss uġigh u/ jew skumdità waqt l-applikazzjoni. Tużax il-ġugarell jekk: 1. jinħass aktar sħun mis-soltu, 2. huwa bil-ħsara jew deformat mekkanikament, 3. huwa skulurit.

# Satisfyer SF

## Safety Information

### SV Bruksanvisning

Detta är en sexleksak för vuxna, inte någon medicinsk produkt och den har därför ingen medicinsk eller läkande verkan. För rätt användning hänvisar vi till Quick-Start-guiden och den information som lämnas där.

Leksaken är återuppladdningsbar vilket gör att man enkelt kan använda den utan kablar. Innan man använder den första gången måste den vara helt uppladdad. För att göra det använder du den medföljande USB-kabeln. Den första laddningen kan ta upp till åtta timmar. De båda magnetiska kontakterna på kabeln måste haontakt med metallkontakterna på leksaken. Om laddningskabeln inte fastnar av sig själv kan du ansluta den till strömkretsen och vänta en liten stund. Den magnetiska effekten aktiveras då igen och kontakterna ansluter sig automatiskt.

### Varningsinformation Risk för brännkada/antändning!

Använd inte vatten för att släcka. Kasta inte produkten i elden.

### Se upp för skada på grund av defekta batterier!

Olämplig behandling kan leda till att batterierna reagerar okontrollerat exotermt. Lämnas i så fall hela produkten till fackmässig återvinning.

### Se upp för skador på barn!

Förvara produkten utom räckhåll för barn.

### Se upp för skada på grund av defekta batterier!

Vätska kan leda till skador på laddningskretsen och innebärra hälsorisk. Var noga med att leksaken vid rengöring inte kommer i kontakt med laddningskabeln/strömkretsen.

### Skaderisk på grund av magnetiska fält!

Magnetiska fält kan påverka mekaniska och elektriska komponenter som pacemakrar. Använd inte produkten direkt över en pacemaker. Kontakta din läkare för ytterligare information. Lägg inte kort med magnetremsor (t. ex. kreditkort) i närheten av produkten eftersom dessa kan ta skada av magneten som sitter på produkten.

### Skaderisk på grund av växlande omgivande temperaturer!

Växlande omgivande temperaturer (t. ex. efter transport) kan göra att det bildas kondens. Använd i så fall inte leksaken förrän den har anpassat sig till den nya omgivande temperaturen.

### Skaderisk på grund av alltför lång laddningstid!

Ta bort laddningskabeln från strömkretsen efter varje laddningsomgång.

### Information om den tyska lagen om elektriska och elektroniska produkter och WEEE-direktivet.

Den här elektroniska apparaten kan ut på marknaden för första gången efter den 13 augusti 2005. De elektriska enheter och komponenter som ingår i leveransen är enligt det europeiska WEEE-direktivet och den tyska lagen om elektriska och elektroniska produkter (ElektroG)/de i respektive land gällande nationella föreskrifterna inte kastas i hushållssoptorna. Produkten ska avfallshanteras via en kommunal återvinningsstation.

### Information om batterier/uppladdningsbara batterier/batteridirektiv

I samband med försäljningen av batterier och uppladdningsbara batterier är vi som återförsäljare, enligt batteridirektivet, förpliktiga att informera dig som konsument om följande: Du är enligt lag skyldig att lämna in batterier och uppladdningsbara sådana till återvinning. Du kan skicka tillbaka dessa till oss när de är förbrukade eller lämna in dem vid en kommunal återvinningsstation eller i en butik i närheten. Produkterna är markerade så här:



Dessa tecken betyder att kasseringen av batterier och uppladdningsbara batterier inte får ske bland hushållssoptorna och att batterier som innehåller skadliga ämnen är försedda med ett av dessa tecken som består av en överkryssad soptunna och den kemiska beteckningen för den tungmetall som klassificerats som farlig. De tidigare nämnda symbolerna betyder:

Pb = batteriet innehåller bly  
Cd = batteriet innehåller kadmium  
Hg = batteriet innehåller kvicksilver

### Information om litiumbatterier/uppladdningsbara batterier

Litiumbatterier eller uppladdningsbara batterier känner du igen på den kemiska beteckningen "Li". Även dessa ingår i batteridirektivet. Utöver denna information hänvisar vi till följande: Försäkra dig om att litiumbatterier eller uppladdningsbara batterier är helt utladdade när de skickas tillbaka eller läggs i en insamlingsbehållare hos en återförsäljare eller lämnas till de kommunala återvinningsstationerna. Dessutom ber vi dig att isolera kontaktytorna som är markerade "+" och "-" på batterierna med tejp för att undvika all brandrisk.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld försäkras att alla elektriska produkter är i enlighet med de relevanta bestämmelserna de tillämpliga europeiska riktlinjerna 2014/30/EU och 2011/65/EU.

### Ansvarsbegränsning

Triple A Import GmbH och/eller dess detaljhandlare har enligt lag ansvar för skador som försäkras med uppsåt eller på grund av grov oaktsamhet av Triple A Import GmbH, en representant eller agent för företaget. Med undantag för skada till liv, kropp och hälsa och underlåtenhet att uppfylla skyldigheterna enligt avtalet (kardinalplikter) har Triple A Import GmbH och dess detaljister endast ansvar för skador som kan härledas till uppsåt och grov vårdslöshet. Ovanstående gäller också indirekta följskador som förlorade intäkter.

För övrigt är ansvaret gentemot konsumenten begränsat till skador som innefattas i garantin och som har kunnat förutses vid avtalets ingående och som storekmsmässigt kan anses räknas till avtalstypiska genomsnittsskador. Undantag utgörs av skador förorsakade med uppsåt eller av grov vårdslöshet eller vid skada på liv, kropp och hälsa samt skador på grund av underlåtenhet att uppfylla skyldigheterna enligt avtalet (kardinalplikter). Ovanstående gäller också indirekta följskador som förlorade intäkter. Gentemot företaget är ansvaret begränsat till skador som innefattas i garantin och som har kunnat förutses vid avtalets ingående och som storekmsmässigt kan anses räknas till avtalstypiska genomsnittsskador. Undantag utgörs av skada på liv, kropp och hälsa eller skador förorsakade med uppsåt eller av grov vårdslöshet av Triple A Import GmbH och/eller dess detaljister. Ovanstående gäller också indirekta följskador som förlorade intäkter. Vi tar inte ansvar för skador på grund av:

- att bruksanvisningen inte har följts
- att produkten har använts på ett sätt som ej avsett sätt
- egenmäktigt ombyggnad
- tekniska förändringar
- att ej tillåtna reservdelar har använts
- att ej tillåtna tillbehör har använts

Krav på ansvar enligt produktansvarslagen påverkas inte.

### DK Brugshenvisninger

Dette er et sexlegetøj til voksne. Det er hverken et medicinsk produkt eller et produkt med medicinsk eller anden helbredende virkning. Formålsbestemt anvendelse omfatter bl.a. også overholdelsen af quick-start-guiden samt de her anførte advarselshenvisninger.

Sexlegetøjet er genopladeligt. Det er let at betjene og kræver ingen ledning. Inden det anvendes første gang, skal det lades helt op. Herefter anvendes det medfølgende USB-ladekabel. Den første opladning kan vare op til otte timer. Sørg for at begge magnetiske kontakter på kablet er i kontakt med metallkontaktstederne på sexlegetøjet. Hvis ladekablet ikke hæfter af sig selv, skal du slutte det til strømmen og vente et øjeblik. Magnetvingerne aktiveres herefter igen, og kontakterne forbindes automatisk.

### Advarsel

#### Risiko for personskade gennem brand/antændelse!

Sluk ikke brændende produkter med vand. Smid ikke produktet ind i ild.

#### Risiko for personskade gennem defekte batterier!

Ukorrekt behandling kan få batterierne til at reagere ukontrolleret eksotermt. I så fald skal hele produktet bortkastes på miljøvenlig og korrekt vis.

#### Produktet udgør en sikkerhedsrisiko for børn!

Skal holdes uden for børns rækkevidde.

#### Risiko for personskade gennem elektriske stød!

Væske i apparatet kan medføre skader i ladekredslobet og være til fare for din sundhed. Når du rengør sexlegetøjet, skal det derfor frakobles strømmen.

### Skadesrisiko gjennom magnetfelder!

Magnetfelter kan påvirke mekaniske og elektroniske komponenter såsom pacer-makere. Anvend ikke produktet direkte over en pacer-maker. Kontakt din behandlerne læge for yderligere informasjon. Hold kort med magnetstriber (f.eks. kredittkort) væk fra produktet, da magnetene i produktet kan beskadige kortets magnetstriber.

### Skadesrisiko gjennom skiftende omgivelsestemperaturer!

Skiftende temperaturer i omgivelsene (f.eks. efter transport) kan føre til kondensdannelse. I dette tilfælde må selveletojet først tages i brug, når det har tilpasset sig den nye omgivelsestemperatur.

### Skadesrisiko gjennom for lang ladetid!

Ladekablet skal kobles fra strømmen efter hver ladeproces.



### Bemærkninger vedr. den tyske lov om elektronikkaffald og WEEE-direktivet i Europa

Dette el-produkt blev bragt i handlen første gang efter den 13. august 2005. De elektriske apparater og elektroniske dele, som er omfattet af leveringen, må i henhold til det europæiske WEEE-direktiv og den tyske lov om elektrisk og elektronisk udstyr (ElektroG)/gældende nationale forskrifter ikke bortkastes sammen med almindeligt husholdningsaffald. De skal efter endt produktlevetid bortkastes via de kommunale genbrugsstationer.

### Bemærkninger til batterier/akkumulatører/batteriløven

I forbindelse med salg af batterier og akkumulatører er vi som forhandlere i henhold til den tyske batterilov forpligtet til at informere dig som forbruger om følgende: Du er i henhold til loven forpligtet til at tilbagelevere batterier og akkumulatører. Du kan sende dem til os efter endt brug, aflevere dem på en kommunal genbrugsplads eller returnere dem til en lokal forhandler. Produkterne er mærket som følger:



Disse tegn betyder, at forbrugeren ikke må bortkaste batterier og akkumulatører sammen med almindeligt husholdningsaffald, og at batterier, som indeholder skadelige stoffer, er forsynet med et af disse mærker bestående af en overkrydset skraldespand og det kemiske symbol for det tungmetall, som er udslagsgivende for, hvilken kategori det skadelige tungmetal skal indgrupperes i. De ovenfor anførte symboler betyder:

Pb = batteriet indeholder bly  
Cd = batteriet indeholder kadmium  
Hg = batteriet indeholder kviksølv

### Bemærkning til lithiumbatterier/akkumulatører

Lithiumbatterier eller -akkumulatører kan kendes på det kemiske tegn "Li". Disse faldet også ind under den tyske batterilov. Ud over de ovenfor anførte informationer gør vi opmærksom på følgende: Sørg ved tilbagelevering af lithiumbatterier eller -akkumulatører eller aflevering i opsamlingsbeholdere til gamle batterier i handlen og på offentlige indsamlingssteder venligst for at batterierne eller akkumulatørerne er helt afladet. Vi beder endvidere om, at kontaktfaderne mærket "+", "-" og "-" på batterierne eller akkumulatørerne isoleres med klisterbånd for at undgå risiko for brand.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld, Tyskland erklærer hermed, at alle vores elektroniske produkter overholder retningslinjerne i EU-direktiverne 2014/30/EU og 2011/65/EU.

### Ansvarsbegrænsning

Triple A Import GmbH og/eller dennes detailhandler er ansvarlige for skader, der er opstået på baggrund af forsælig eller groft uagtsom adfærd fra Triple A Import GmbH, en repræsentant eller assisterende parts side, dette i henhold til gældende juridiske bestemmelser. Med undtagelse af skader på liv, krop og sundhed samt manglende overholdelse af væsentlige kontraktpligter (kardinalpligter), er Triple A Import GmbH og/eller dennes detailhandler kun ansvarlig for skader, der kan tilbageføres til forsælig eller groft uagtsom adfærd. Dette gælder også indirekte følgeskader, herunder særligt tabte indtægter. Herudover er erstatningsansvaret over for brugerne begrænset til kun at gælde den type skader, der med rimelighed kan forventes i forbindelse med indgåelse af denne kontrakt, ligesom erstatningsansvaret desuden er begrænset til ikke at overstige gennemsnitsværdien af de kontrakttypiske skader. Undtaget herfor er skader opstået på baggrund af forsælig eller groft uagtsom adfærd eller skader opstået på baggrund af skader på liv, krop og sundhed samt manglende overholdelse af væsentlige kontraktpligter (kardinalpligter). Dette gælder også indirekte følgeskader, herunder særligt tabte indtægter. Erstatningsansvaret over for virksomheder er begrænset til den type skader, der med rimelighed kan forventes i

forbindelse med indgåelse af denne kontrakt, ligesom erstatningsansvaret desuden er begrænset til ikke at overstige gennemsnitsværdien af de kontrakttypiske skader. Undtaget herfor er skader på liv, krop og sundhed samt forsælig eller groft ansvarlig adfærd fra Triple A Import GmbH og/eller dennes detailhandleres side. Dette gælder også indirekte følgeskader, særligt tabte indtægter. Vi påtager os intet ansvar for skader opstået på baggrund af:

- manglende overholdelse af vejledningen
- formålstridig anvendelse
- selvstændige produktændringer
- tekniske produktændringer
- anvendelse af ikke-godkendte reservedele
- anvendelse af ikke-godkendt tilbehør

Erstatningskrav, der hører under produktansvarsloven, berøres ikke af dette.

### NO Bruksinstruksjoner

Leketøyet er et sexleketøy for voksne, ikke et medisinsk utstyr og ikke et produkt med medisinsk eller annen helbredende virkning. Forskriftsmessig bruk inkluderer også overholdelse av hurtigstrømveiledningen og advarelsene som er oppført her.

Leketøyet er oppladbart, og det er enkelt å bruke det, uten ledning. For første gangs bruk må det lades helt opp. Til dette bruker du USB-ladekabelen som følger med. Den første oppladningsprosessen kan ta opptil ette timer. Kabelen må dockes med begge magnetiske kontakter på leketøyet metallkontakt-punkter som er beregnet på dette. Hvis ladekabelen ikke skulle feste seg av seg selv, kobler du den til strømkretsen og venter et øyeblikk. Den magnetiske effekten blir dermed aktivert, og kontaktene kobles automatisk til.

### Advarsler

**Risiko for skade gjennom brann/antennelse!**  
Ikke slukk produktet med vann. Unngå kontakt med ild.

### Risiko for skade fra defekte batterier!

Feil håndtering av batterier vil kunne forårsake ukontrollerte eksoterme reaksjoner. Avhend hele produktet i et slikt tilfelle umiddelbart.

### Farlig for barn!

Oppbevares utilgjengelig for barn.

### Risiko for skade gjennom elektrisk støt!

Væske kan forårsake skade på ladningskretsen, og kan være helsekadelig. Koble leketøyet fra ladekabelen/strømkretsen under rengjøring.

### Risiko for skade på grunn av magnetiske felt!

Magnettett vil kunne påvirke mekaniske og elektroniske komponenter, slik som pacemakere. Bruk ikke produktet direkte over en pacemaker. Kontakt din behandlerne lege for ytterligere informasjon. Plasser ikke kort med magnetstriper (f.eks. kredittkort) i nærheten av produktet, da de vil kunne bli skadet av magneten på produktet.

### Risiko for skade ved vekslende omgivelsestemperaturer!

Vekslende omgivelsestemperaturer (f.eks. etter transport) vil kunne føre til kondensdannelse. I dette tilfelle må leken bare tas i bruk når den har tilpasset seg den nye omgivelsestemperaturen.

### Risiko for skade ved for lang opplading!

Koble ladekabelen fra strømkretsen etter hver lading.



### Retningslinjer for tysk elektronisk utstyr og elektronisk avfall i Europa.

Dette elektroapparatet ble markedsført for første gang den 13. august 2005. I henhold til det europeiske WEEE-direktiv og den tyske lov om elektronisk utstyr (ElektroG) skal elektroapparatene og de elektroniske delene i denne leveransen ikke skrottes sammen med husholdningsavfall. Når produktlevetiden er over, skal de leveres til kommunale opsamlingssteder.

### Anvisninger angående batterier/akkumulatører

I forbindelse med drift av batterier og akkumulatører er vi i henhold til europeiske forskrifter forpliktet til å informere deg som forbruker om følgende: Du er lovmessig forpliktet til å levere batterier og akkumulatører tilbake. Etter bruk kan du sende dem tilbake til oss, levere dem til et kommunalt opsamlingssted eller levere dem tilbake til den lokale forretningen. Produktene er merket som følger:



Disse symbolene betyr at du som forbruker ikke skal skrote batterier og akkumulatører sammen med husholdningsavfall, og at skadestoffholdige batterier og akkumulatører er utstyrt med et av disse symbolene, en avfallsdunk som er kryssset over samt det kjemiske symbolet for det skadestoffholdige, utslagsgivende tungmetallet. De nevnte symbolene betyr i detalj dette:

Pb = Batteriet inneholder bly  
Cd = Batteriet inneholder kadmium  
Hg = Batteriet inneholder kvikksølv

**Informasjon om lithiumbatterier/akkumulatører**  
Lithiumbatterier/akkumulatører kjenner du igjen på det kjemiske symbolet «Li». Disse faller også under batteriforskriften. I tillegg til informasjonen som er presentert ovenfor peker vi på følgende: Sørg for at batteriene eller akkumulatørene er helt utladet når du sender dem inn, eller leverer dem til foretningen eller et offentlig oppsamlingssted. I tillegg ber vi deg om å tape kontaktpunktene på batteriene eller akkumulatørene merket med «+» og «-» for å unngå fare for brann.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld, Tyskland erklærer herved at dette produktet overholder de relevante bestemmelsene i gjeldende europeiske direktiver 2014/30/EU og 2011/65/EU.

### Ansvarsbegrensning

Triple A Import GmbH og / eller dets forhandlerne er ansvarlige for skader forårsaket av forsettlig eller grov uaktsom oppførsel av Triple A Import GmbH eller en representant, i samsvar med lovbestemte bestemmelser. Med unntak av tap av liv, fysisk skade og helseskader og brudd på viktige kontraktsforpliktelser (kardinalplikter) er Triple A Import GmbH og / eller deres forhandlerne kun ansvarlige for skader hvis det foreligger forsøtt eller grov uaktsomhet. Dette gjelder også for middelbare følgeskader, i særdeleshet tappt forteneste. For øvrig er ansvaret for forbrukerne, grunnet garanti, med unntak av forsøttlig eller grov uaktsom adferd eller ved skader som tap av liv, fysiske skader, helseskader og brudd på viktige kontraktsforpliktelser (kardinalforpliktelser) begrenset til de typiske forutsigbare skader ved kontrakts inngåelse og for øvrig mengden av gjennomsnittlige skader som er typiske for kontrakten. Dette gjelder også for middelbare følgeskader, i særdeleshet tappt forteneste. Med hensyn til entreprenører er ansvaret i kontrakten begrenset til, med unntak av ved skader som tap av liv, fysiske skader og helseskader eller forsøttlig eller grov uaktsom oppførsel av Triple A Import GmbH og / eller dets forhandlerne, typisk forutsigbar skade og ellers begrenset i mengden av de gjennomsnittlige skader som er typiske for kontrakten. Dette gjelder også for middelbare skader, i særdeleshet tappt forteneste. Ingen erstatningskrav blir akseptert for skader grunnet:

- Ignorering av instruksjonene
- Feil bruk
- uautoriserte modifikasjoner
- tekniske forandringer
- Bruk av uautoriserte reservedeler
- Bruk av uautorisert tilbehør

Krav om ansvar i henhold til lov om produktansvar forblir upåvirket.

### FI **Kjøttåa koskevia ohejta**

Tåa våline on aikuisten erotikkalelu, ei lääketieteellinen tuote eikä tuote, jolla on lääketieteellinen tai muu parantava vaikutus. Tarkoituksena on käyttää tuotteita vain myöskin Quick-Start -oppaan huomioiden sekä tässä ilmoitetun varoituksen.

Seksiluella on uudelleen ladattava ja siitä voi käyttää helposti ja langattomasti. Ennen ensimmäistä käyttöä laite on ladattava kokonaan. Tähän käytetään mukana toimitettavaa USB-latauskaapelia. Ensimmäinen lataus saattaa kestää jopa kahdeksan tuntia. Kaapeli on kiinnitettävä molemmilla magneettipinnoilla niille varattuihin luvun metallisiin kosketuskohtiin. Jos latauskaapeli ei pysy paikallaan itsestään, yhdistä se virtapiiriin ja odota hetki. Näin magneettien vaikutus aktivoituu uudelleen ja kosketuspinnat yhdistyvät automaattisesti.

### Varoituksia

**Tulipalon/syttymisen aiheuttava loukkaantumisaara!**  
Mikäli laite syttyi palamaan, älä käytä sammuttamiseen vettä. Älä heitä tuotetta tuleen.

**Vaihtoehto akku voi aiheuttaa loukkaantumisen!**  
Älä saattavat aiheuttaa hallitsemattoman eksotermisen reaktion, mikäli niitä käsitellään epäasianmukaisesti. Jos tällainen vaara ilmenee, hävitä koko tuote välittömästi asianmukaisella tavalla.

### Loukkaantumisaara laitteen joutussa lasten käsiin!

Säilytä seksilelu poissa lasten ulottuvilta.

### Sähköisku voi aiheuttaa loukkaantumisen!

Nestee voi aiheuttaa latausyksikön vioittumisen ja vaarantaa terveyttäsi. Irrota seksilelu latauskaapeli/verkkovirta puhdistuksen ajaksi.

### Vaurioitumisaara magneettikentän johdosta!

Magneettikentät saattavat vaikuttaa mekaanisiin ja sähköisiin komponentteihin, kuten sydämentahdistimeen. Älä käytä tuotetta suoraan sydämentahdistimen päällä. Ota yhteyttä lääkäriisi, jos sinulla on tähän liittyen lisää kysyttävää. Älä tuo magneettikortteja (esim. luottokortit) tuotteen lähelle, sillä tuotteen sisältämät magneetit saattavat vahingoittaa kortteja.

### Vaurioitumisaara vaihtuvien ympäristölämpötilojen vuoksi!

Vaihtelevat ympäristölämpötilat (esim. kuljetuksen jälkeen) saattavat aiheuttaa kondensaationesteen muodostumista. Ota seksilelu vasta sitten käyttöön, kun se on sopeutunut uuden ympäristön lämpötilaan.

### Vaurioitumisaara liian pitkän lataamisen johdosta!

Irrota latauskaapeli verkkovirrasta jokaisen latauskerran jälkeen.



### Huomioita Saksan sähkölaitelakiin ja WEEE-direktiivin liittyneen RAEE

Tämä sähkölaite on otettu ensimmäisen kerran käyttöön 13. elokuuta 2005 jälkeen. Toimituksen mukana toimitettuja sähkölaitteita ja elektronikkalaitteiden osia ei saa eurooppalaisen WEEEdirektiivin sekä saksalaisen sähkö- ja elektronikkalaitelainsäädännön (ElektroG)/kansallisten ohjeiden mukaan hävittää talousjätteen mukana. Käyttöön päättettyä laitetta on vietävä hävitettäväksi kunnallisiin keräyspisteisiin.

### Paristoihin/akkuihin liittyviä ohjeita

Paristojen ja akkujen myyjällä meillä on paristodirektiivin mukaan velvollisuus informoida sinua seuraavista kohdista: käytäjällä on lain mukaan velvollisuus palauttaa paristot ja akut. Voit lähettää ne käytön jälkeen meille takaisin, viellä kunnalliseen keräyspisteeseen tai palauttaa ne maksutta paikalliseen myymälään. Tuotteet on merkitty seuraavasti:



Nämä merkit tarkoittavat, että kuluttaja ei saa hävittää paristoja ja akkuja kotitalousjätteen mukana ja että saastuttavia aineita sisältävät paristot on merkitty yli vedettyä jätessäällä ja myrkylliseksi USB-telun raskasmetallien kemiallisella merkillä. Edellä mainittujen merkkien tarkoituksella:

Pb = paristo sisältää lyijyä  
Cd = paristo sisältää kadmiumia  
Hg = paristo sisältää elohopeaa

### Ohjeita litiumparistoihin/akkuihin liittyneen

Litiumparistot tai akut on merkitty kemiallisella "Li"-merkinällä. Myös nämä kuuluvat paristodirektiivin alaisuuteen. Edellä esitetytjen tietojen lisäksi haluamme huomauttaa seuraavaa: ota huomioon, että litiumparistojen tai -akkujen on oltava täysin tyhjiä, kun lähetät ne takaisin tai palautat ne vanhojen paristojen keräyspisteisiin myymäläissä tai julkisissa jätelohuollossa. Lisäksi pyydämme, että peität paristojen ja akkujen "+" ja "-" kosketuspinnat teipillä mahdollisen palovaaran välttämiseksi.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld, Saksa, vakuuttaa, että kaikki elektroniset tuotteet noudattavat asianmukaisia eurooppalaisen direktiivien 2014/30/EU ja 2011/65/EU mukaisia määräyksiä.

### Vastuuvapauslauseke

Triple A Import GmbH ja /tai sen vähittäismyyjät ovat lakisääntösten säännösten mukaan vastuussa vahingoista, jotka aiheutuvat Triple A Import GmbH:n, harjoittajan tai edustajan tahallisen tai törkeän huolimattomuuden seurauksena. Elämä, kehoa ja terveyttä koskevien loukkaantumisten sekä olemaisten sopimusvelvoitteiden rikkomisen lisäksi Triple A Import GmbH ja /tai sen jälleenneittäjät ovat vastuussa vain vahingoista, jotka ovat seurusta tahallisia tai törkeästi huolimattomuudesta. Tämä koskee myös epäsuoria jälkiseurauksia, kuten erityisesti ansionmenetyksiä. Muuttoa kuluttajien sovellettavaa vastuuta tuotteelle myönnettyä takuun johdosta, on rajoitettu tahallista tai törkeää huolimattomuutta tai elämä, kehoa ja terveyttä koskevien loukkaantumisten sekä olemaisten sopimusvelvoitteiden rikkomista lukuun ottamatta, sopimusta

tehdesd tüüpilisiin ennakoitavissa oleviin vahinkoihin ja muuten sopimukselle tüüpilisiin keskimääräisiin vahinkoihin. Tämä koskee myös epäsuoria jälkiseurauksia, kuten erityisesti ansionmenetyksiä. Yhtyksen sovellettava vastuu elämästä, kehoa ja terveyden loukkamista tai Triple A Import GmbH:n ja /tai sen jälleennyijien tahollista tai törkeää huolimattomuutta lukuun ottamatta, on rajoitettu sopimusta tehdesd tüypilisiin ennakoitavissa oleviin vahinkoihin ja muuten sopimukselle tüypilisiin keskimääräisiin vahinkoihin. Tämä koskee myös epäsuoria seurauksia, kuten erityisesti ansionmenetyksiä. Vastuu ei kata seuraavista seikoista aiheutuvia vahinkoja:

- ohjeen huomiotta jättäminen
- epätarkoituksenmukainen käyttö
- omavaltaiset muutostyöt
- tekniset muutokset
- ei-hyväksytyjen varaosien käyttö
- ei-hyväksytyjen lisätarvikkeiden käyttö

Tuotestavuulain mukaiset vastuuvuoritteet säilyvät ennallaan.

## ET Märkused kasutamise kohta

See on täiskasvanutele mõeldud seismänguasi. See pole meditsiiniseade ja sellel pole meditsiinilisi ega muud terendavaid omadusi. Ettenähtud kasutamisi viitamise alla kuulub ka kiirkasutus-juhendist ja siin toodud hoiatusjuhistest kinni pidamine.

Mänguasi on taaslaetav ning mugavalt juhtimisevõimaldus kasutatav. Mänguasi kuula tuleb enne esimest kasutamist täis laadida. Selle jaoks kasutada ainult kaasasolevat USB kaablit. Esimene laadimine võib võtta kuni kaheksa tundi. Kaabel peab mõlema metallist kontakt-pinnaaga olema mänguasi laadimis kontaktide külge ühendatud. Kui laadimiskaabel ei ära lelu külge, ühendada see vooluvõrku ja oodata heik. Laadimiskaabli magnetkontakti taaskontakti vabari kontaktid ühenduvad automaatselt.

### Hoiatusjuhised

#### Tulekahju/põletamise tõttu tekkinud vigastuste oht!

Ärge kasutage toodet veega. Ärge visake toodet tulle.

#### Defektset akust tingitud vigastuste oht!

Vale kasutamine tagajärjel võivad akud kontrollimatult üle kuumeneda. Kasutada komplektset toodet sellisel juhul kahe korralikult.

#### Lapsed võivad saada vigastusi!

Hoidke mänguasi laste käeulatuses väljas.

#### Elektrilise tingitud vigastuste oht!

Vedelik või laadimisringluse põhjustada kahjustusi ning ohustada tervist. Ühendage mänguasi puhastamise ajal laadimisjuhtme küljest lahti / vooluvõrgust välja.

#### Magnetväljast tingitud kahjustused!

Toote magnetväljad võivad mõnede elektrotehnika seadmeid, näiteks südamesstimulaatorit mõjutada. Ärge kasutage seadet otse südamesstimulaatori kohal. Täpsena info saamiseks pöörage arsti poole. Ärge jätkake magnetkaarte (nt krediitkaarte) toote lähedusse, toote magnetil võivad magnetkaarti kahjustada.

#### Vahelduvast keskkonnatemperatuuridest tingitud kahjustuste oht!

Temperatuurilõikumised (näiteks transpordil käigus) võivad vee kondenseerumist põhjustada. Mänguasi kasutada üksnes siis, kui see on õhutamperatuuriga kohanenud.

#### Lüga pikast laadimisest tingitud kahjustused!

Tõmmake pärast iga laadimise juhe pistikupesast välja.



#### Juhised Saksa elektriseaduse ning ELi elektroonikaromude direktiivi kohta

See elektrooniline seade võeti esimest korda kasutusse pärast 13. augusti 2005. Tarnekohtlikelt olevald osasid ja elektroonikasid ei tohi vastavalt ELi direktiivile elektri- ja elektroonikaseadmetest tekkinud jäätmelte (elektroonikaromude) kohta ja Saksa elektri- ja elektroonikaseadmetest seadusele (ElektroG) käidelda koos olmejäätmetega. Need tuleb nende kasutusea lõppedes soata lähedusse asuvasse üldisesse kogumiskohta.

#### Märkused patareide / akude / õigusaktide kohta

Patareide ja akude turustajana oleme edasimüüjana kohustatud vastavalt akuseadusele juhtima teid kui kasutaja tähelepanu sellele, et olete seadusega kohustatud tagastama patareid ja akud. Võite need pärast kasutamist meile tagasi soata, tagastada need üldisesse kogumiskohta või tasuta kohapealsetes kaubanduses. Toodetel on sümbolid, mis tähistavad järgmist:



Need märkused tähendavad, et kasutaja ei tohi neid patareid ja akusid käidelda koos olmejäätmetega ning et kahjulikke aineid sisaldavad patareid on tähistatud sellel märkusega, mis koosneb läbikrüpsutatud prügikastist ja määratlevast keemilisest sümbolist peamise kahjuliku raskestal kohta. Eelpool nimetatud sümbolid tähistavad järgmist:

PB = patareid sisaldavad pliid  
Cd = patareid sisaldavad kaadmiumi  
Hg = patareid sisaldavad elavhõbedat

#### Märkus liitumpatareide /-akude kohta

Liitumpatareid või -akud tunneb ära keemilise tähise „Li“ järgi; ka need jäävad akuseaduse kohaldamisalasse. Lisaks eelpool kirjeldatud teabele juhitma tähelepanu alljärgnevale: pidage palun silmas, et liitumpatareid või -akude tagasisaamiseks või tagastamiseks kaubanduses vanade akude kogumisnõudesse ja avalik-õiguslikesse jäätmemehutitesse oleks patareid või akud täielikult tühiad. Lisaks palume teil + ja - märkisega tähistatud patareid või akude kontaktid isoleerida kleepindiga, et vältida võimaliku tuleohtu.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld  
kinnitab, et kõik elektroonikaotod on kooskõlas rakendatavate Euroopa direktiivide 2014/30/EU ja 2011/65/EU vastavate sätetega.

#### Vastutuse piiramine

Triple A Import GmbH ja/või selle edasimüüjad vastutavad kahjustuste eest, mis on põhjustatud ettevõtete Triple A Import GmbH, esindaja või asendajate poolt vastavalt seaduse sätetele. Välja arvatud elu, keha ja tervist puudutavad kahjustused ning oluliste lepinguliste kohustuste rikkumised (põhilised kohustused) vastutab ettevõtte Triple A Import GmbH ja/või selle edasimüüjad ainult kahjude eest, mis on tingitud tahkest tegevusest või raskest hooletusest. See kehtib ka tuvastatavate tulenevate kahjustuste kohta, eriti kaotatud kasumi kohta. Muus osas on garantii tulenev vastutus tarbijate suhtes piiratud lepingu sõlmimisel etteannustavate, tüüpiliste kahjude ning üldiselt lepingule omaste keskmete kahjudega, v.a tahkiku või raske hooletuse korral või kahjude puhul, millest tulenevad elu, keha ja tervist ohustavad tagajärjed, ning oluliste lepinguliste kohustuste rikkumiste puhul (põhilised kohustused). See kehtib ka tuvastatavate tulenevate kahjustuste kohta, eriti kaotatud kasumi kohta. Ettevõtete suhtes on vastutus piiratud lepingu sõlmimisel etteannustavate, tüüpiliste kahjudega ning üldiselt lepingule omaste keskmete kahjudega, v.a kahjude puhul, millest tulenevad elu, keha ja tervist ohustavad tagajärjed või mis tulenevad ettevõtete Triple A Import GmbH ja/või selle edasimüüjate raskest hooletusest. See kehtib ka kaudeste kahjustuste, eriti kaotatud kasumi kohta. Kahjude eest ei võeta vastutust järgmistel põhjustel.

- Juhendi mittejärgimine
- Mittestahetabeline kasutamine
- Omavõlliselt ümberehitused
- Tehnilised muudatused
- Mittelubatavate varuosade kasutamine
- Mittelubatavate lisatarvikute kasutamine

See ei puuduta õigust vastutusele, mis tulenevad tootestavast tuvastatavast seadusest.



#### Lietošana norādījumi

Ierice ir sekso rotallietā ir pīaugušajiem, tas nav medicīnas izstrādājums tā nav izstrādājums ar medicīnisku vai citu dziedniecisku iedarbību. Noteikumiem atbilstoši lietošana ir arī īsās instrukcijas, kā arī šeit dotā brīdinājuma norāžu ievērošana.

Sekso rotallietā ir atkārtoti lādējama un šādi tā nodrošina vienkārtu lietošanu bez kabeļa. Pirms pirmās lietošanas reizes tai jābūt pilnībā uzlādētai. To var izdarīt tikai ar komplektā esošo USB uzlādes kabeļi. Pirmā uzlādes reize var ilgt līdz astoņām stundām. Kabeļim jābūt nostiprinātam ar abiem magnētiskajiem kontaktiem tiem paredzētajā sekso rotallietas metāla kontaktu vietā. Ja kabeļis automātiski nenostiprinās, savieno to ar strāvas tīklu un uzgaidi nedaudz. Magnēta darbība šādi tiek atkārtoti aktivizēta un kontakti savienojas automātiski.

#### Brīdinājuma norādes

##### Kāda gūšanas risks, ko rada degšana/uzliesmošana!

Nekādā gadījumā nedrīkst izstrādājumu ar ūdeni. Nekādā gadījumā nemet ierici ūdenī.

##### Traumu gūšanas risks, ko rada bojāti akumulatori!

Nepareizās lietošanas dēļ akumulatori var reaģēt nekontrolēti







που περιέχουν επιβλαβείς ουσίες φέρουν ως σήμανση την ένδειξη διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων που το αντίστοιχο σύμβολο του βαρέος μετάλλου που τις καθιστά επιβλαβείς. Το καθένα από τα παραπάνω σύμβολα σημαίνει:

Pb = Η μπαταρία περιέχει μόλυβδο  
Cd = Η μπαταρία περιέχει κάδμιο  
Hg = Η μπαταρία περιέχει υδράργυρο

### Σημείωση σχετικά με τις μπαταρίες λιθίου / επαναφορτιζόμενες μπαταρίες

Αναγνωρίζετε τις μπαταρίες λιθίου ή τις επαναφορτιζόμενες μπαταρίες από το χημικό σύμβολο «Li». Και αυτές υπόκειται στον νόμο περί μπαταριών. Συμπληρωματικά με τις προαναφερθείσες πληροφορίες εφιστάμε την προσοχή σου στα εξής: Κατά την επιστροφή μπαταριών ή επαναφορτιζόμενων μπαταριών ιόντων λιθίου μέσω ταχυδρομείου ή την παράδοση τους σε δοχεία συγκέντρωσης παλαιών μπαταριών σε εμπορικά καταστήματα και σε δημόσιους φορείς ανακύκλωσης, φροντίστε οι μπαταρίες να είναι πλήρως αποφορτισμένες. Επίσης σε παρακαλούμε να μονώσεις με κολητική ταινία τις επαφές των μπαταριών ή των επαναφορτιζόμενων μπαταριών που φέρουν τις ενδείξεις «+» και «-», προκειμένου να αποφευχθεί το ενδεχόμενο πρόκλησης πυρκαγιάς.

 H Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld δηλώνει ότι όλα τα ηλεκτρονικά προϊόντα συμφωνεί με τις σχετικές διατάξεις των εφαρμοζόμενων Ευρωπαϊκών Οδηγιών 2014/30/ΕΕ και 2011/65/ΕΕ.

### Περιορισμός ευθύνης

H Triple A Import GmbH και/ή οι επιμέρους έμποροι λιανικής διάθεσης ευθύνονται για ζημιές που προκλήθηκαν από δόλο ή σοβαρή αμέλεια της Triple A Import GmbH, ενός εκπαιδωμένου ή βοηθού εκπληρωσής της, σύμφωνα με τις διατάξεις της κείμενης νομοθεσίας. Με εξαίρεση την παραβίαση της ζωής, της σωματικής ακεραιότητας και της υγείας καθώς και της παραβίασης ουσιαστικών συμβατικών υποχρεώσεων (κύριων υποχρεώσεων), η Triple A Import GmbH ή/και οι έμποροι λιανικής διάθεσης της ευθύνονται μόνο για βλάβες που οφείλονται σε δόλο ή σοβαρή αμέλεια. Αυτό ισχύει και για τις έμμεσες επακόλουθες ζημιές όπως τα διαφυγόντα κέρδη. Κατά τ' άλλα η ευθύνη έναντι των καταναλωτών, βάσει μίας παρεχόμενης εγγύησης κατασκευαστή, πέραν των περιπτώσεων δόλου και σοβαρής αμέλειας ή της πρόκλησης βλαβών λόγω παραβίασης της ζωής, της σωματικής ακεραιότητας και της υγείας καθώς και της παραβίασης ουσιαστικών συμβατικών υποχρεώσεων (κύριων υποχρεώσεων), περιορίζεται στις κατά τον χρόνο σύναψης της σύμβασης προβλέψιμες ζημιές και κατά τα άλλα, στο μέσο ύψος των τυπικών για τη σύμβαση ζημιών. Αυτό ισχύει και για τις έμμεσες επακόλουθες ζημιές, όπως τα διαφυγόντα κέρδη. Πέραν της πρόκλησης βλαβών λόγω παραβίασης της ζωής, της σωματικής ακεραιότητας και της υγείας ή των περιπτώσεων δόλου και σοβαρής αμέλειας εκ μέρους της Triple A Import GmbH και των επιμέρους εμπορικών της αντιπροσώπων, η ευθύνη της έναντι επιχειρηματιών, περιορίζεται στις κατά τον χρόνο σύναψης της σύμβασης τυπικά προβλέψιμες ζημιές και κατά τα άλλα, στο μέσο ύψος των τυπικών για τη σύμβαση ζημιών. Αυτό ισχύει και για τις έμμεσες ζημιές, όπως τα διαφυγόντα κέρδη. Δεν αναγνωρίζεται καμία ευθύνη για ζημιές που οφείλονται σε:

- Μη τήρηση των οδηγιών χρήσης
- Μη ενδοεδειγμένη χρήση
- Αυθαίρετες μετασκευές
- Τεχνικές τροποποιήσεις
- Χρήση μη εγκεκριμένων ανταλλακτικών
- Χρήση μη εγκεκριμένων αξεσουάρ

Οι αξιώσεις που απορρέουν βάσει του νόμου περί ευθύνης κατασκευαστών για τα προϊόντα δεν γίνονται από αυτό.

### MT Parir dwar l-użu

Il-gugarell jew dugarell sesswali għall-adulti u mhux apparat mediku jew prodott bi proprietarjetà mediċi oħra jista' fejqan. Għall-użu xieraq, hemm inkluz ukoll 'Quick-start-Guides' u kif ukoll il-wissijiet tal-użu imsemmija hawn.

Il-gugarell jistgħa jiġu ċċarġjat mill-għod u jippermetti operazzjoni faċli u mingħajr servizz. Għandhu jkun iċċarġjat kompletament qabel l-ewwel applikazzjoni. Għalhekk għandek tuża biss il-cable tal-iċċarġjar tal-USB magħluq mal-gugarell. L-ewwel ċarġ jista' jteħu sa tmien sigħat. Il-'cable' għandu 'dock' b'zewġ kuntatti manjetiċi fuq il-punti ta' kuntatt tal-metall tal-gugarell. Jekk il-'cable' tal-iċċarġjar ma jehlex miegħu, qabbdu maċ-ċirkwit u stenna mument. B'hekk, l-effett manjetiku huwa attivat mill-għod u l-kuntatti jaqbadu awtomatikament.

### Wissijiet

#### Risku ta' korrimint minħabba nar/ hruq!

Taħsil il-prodott bil-ilma. Tarmik il-prodott fin-nar.

#### Periklu ta' korrimint minħabba batteriji difettużi!

Il-immanigġjar mhux xieraq tal-batteriji jista' jikkawza reazzjonijiet eżotermiċi mhux ikkontrollati. F'każ bħal dan huwa xieraq li tarmi l-prodott shif immedjatament.

#### Risku ta' ħsara lit-ftal!

Zomm il-gugarell 'il bogħod mit-ftal.

#### Periklu ta' korrimint minħabba batteriji difettużi!

Il-likwidu jista' jikkawza ħsara liċ-ċirkwit taċ-ċarġ u jipperikolalek softhek. Aqta l-gugarell minn mal-kejbil / ċirkwit tal-iċċarġjar waqt il-tindif.

#### Risku ta' ħsara minħabba kampi manjetiči!

Il-kampi manjetiči jistgħu jinfluwenzaw komponenti mekkanici u elettroniċi bħal ez. 'pacemakers'. Tużax il-prodott direttament fuq il-'pacemakers'. Ikkuntatta lit-tabib tiegħek għal aktar informazzjoni. M'għandekx tressaq 'cards' manjetiči (bħal karti ta' kreditu) hdejn il-prodott, minħabba li jistgħu jiġu mħassra bil-kalamita tal-prodott.

#### Periklu ta' ħsara minħabba bdiil fit-temperaturi ambjentali!

Tidbil fit-temperaturi ambjentali (eż. Wara t-taspari) jista' jwassal għal kondensazzjoni. F'dan il-każ, haddem il-gugarell biss meta jkun adatta għat-temperatura ambjentali għada.

#### Risku ta' ħsara minħabba tul ta' ħin ta' ċċarġġjar!

Skonnettja l-kejbil tal-iċċarġjar miċ-ċirkwit wara kull proċess tal-iċċarġjar.

### Informazzjoni dwar il-ligi elettrika Germanija u l-WEEE fi-Ewropa

Dan l-apparat elettriku jkun kummerċjalizzat għall-ewwel darba wara t-13 'Awwissu, 2005. L-apparat elettriku u l-partijiet elettroniċi inkluzi fl-apparat m'għandhomx jintremew ma' skart domestiku skond id-Direttiva Ewropea dwar il-WEEE u l-Art Germanija dwar it-Tagħmir Elettriku u Elettroniku (ElektroG)/ ir-regolamenti nazzjonali applikabbli. Għandhom jintremew f'punt ta' għbir municipalijiet f' tmien l-użu tal-prodott.

### Noti dwar batteriji/ akkumulaturi/ legiżlazzjoni tal-batterija

Fil-kuntest ta' d-distribuzzjoni ta' batteriji u akkumulaturi, oħna obbligati bħala negozjanti tafti l-Art dwar il-batteriji li ninfurmork bħala konsumatur dwar dan li ġej. Int obligat legalment li tiritorna batteriji u akkumulaturi rikarikabbli. Tista' tibgħathom lura lina wara l-użu, ritirathom f'punt ta' għbir municipalijiet jew lin-negozjant lokali mingħajr flus. Il-prodotti huma mmarkati kif ġej:



Dawn is-simboli f'issru li l-batteriji u l-akkumulaturi li jistgħu jiġu ċċarġjati ma jistgħux jintremew mal-iskart domestiku tal-konsumatur u li l-batteriji li jkun fihom sustanzi li jagħmlu ħsara igorru wieħed minn dawn is-simboli, li jikkonsistu minn londa u l-iskart maqtugħa b' salib u s-simbolu kimiku tal-metall tqil li huwa l-pollutant ewleni. Is-simboli msemmija hawn fuq individualment ifissru:

Pb = Il-batterija fiha c-comb  
Cd = Il-batterija fiha l-kadmju  
Hg = Il-batterija fiha l-merkurju

## Nota dwar il-batteriji/ akkumulaturi tal-litju

Batteriji tal-litju jew akkumulaturi rikarikabbli jistgħu jiġu rikonoxuti mis-simbolu kimiku „Li“. Dawn ukoll jaqgħu taħt il-liġi tal-batterija. Minbarra l-informazzjoni pprezentata hawn fuq, ahna nenasfizzaw dan li ġej: Jekk jagħbok kun żgur li meta tirtorna l-batteriji jew akkumulaturi tal-litju jew tqassamom fil-kontenituri ta' ġbir għal batteriji użati fil-kummerċ jew fit-trasportaturi tar-rimi ta' skart pubbliku, il-batteriji u l-akkumulaturi għandom ikunu vojta. Barra minn hekk, nitlubuk iżolata u-kuħ tal-kuntatt tal-akkumulaturi jew batteriji rikarikabbli mmarkati b' „+“ u „-“ sabiex jiġi evitat kull riskju ta' niriien.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld  
tidakkjara li l-prodotti elettronici kollha jikkonformaw  
mad-dispożizzjonijiet rilevanti tad-Direttivi Ewropej  
applikabbli 2014/30/UE u 2011/65/UE.

## Limitazzjoni tar-responsabbiltà

Triple A Import GmbH u/ jew il-bejjiegħa bl-imnut tagħha huma responsabbli għal danni kkawżati minn aġir intenzjonat jew negligenti ta' Triple A Import GmbH, rappreżentant jew aġent għandu jkun avviciinat skont id-dispożizzjonijiet statutorji. Bl-eċċezzjoni tal-ħsara lill-ħajja, il-ġisem u s-saħħa u l-vjolazzjoni t'obbligi kuntrattwali essenżjali (obbligi kardinali), Triple A Import GmbH u/ jew il-bejjiegħa bl-imnut tagħha huma responsabbli biss għal danni li huma dovuti għal mġieba negligenti jew intenzjonata. Dan japplika wkoll għal danni konsegwenzjali indiretti bħal telf ta' profitt b' mod partikolari. Incidentalment, l-obbligazzjoni lill-konsumaturi, minħabba garanzija, ħliet fil-kaz t' mġieba negligenti jew intenzjonata jew ħsara lill-ħajja, ġisem u s-saħħa u l-ksur t'obbligazzjonijiet kuntrattwali essenżjali (obbligi kardinali) prevedibbli tipikament fil-konkluzjoni tal-ħsarat kuntrattwali u l-bajja l-ammont huwa limitat għad-danni medji tipiċi fil-kuntratt. Dan japplika wkoll għal danni konsegwenzjali indiretti bħal telf ta' profitt b' mod partikolari. Ir-responsabbiltà vis-à-vis l-intraprendituri hija limitata ħliet għall-ħsara fuq il-ħajja, il-ġisem jew is-saħħa jew l-mġieba intenzjonata jew negligenti ta' Triple A Import GmbH u/ jew il-bejjiegħa bl-imnut tagħha għall-ħsara tipikament prevedibbli fil-konkluzjoni tal-kuntratt u/ inkella l-ammont tad-danni medji tipiċi għall-kuntratt. Dan japplika wkoll għal danni konsegwenzjali indiretti bħal telf ta' profitt b' mod partikolari. L-ebda responsabbiltà għad-danni m'hija aċċettata minħabba:

- Nuqqas ta' segwir tal-istruzzjonijiet
- Użu inkorrett
- Modifiki mhux awtorizzati
- Tibdil tekniku
- Użu ta' 'spare parts' mhux awtorizzati
- Użu t'accessorji mhux awtorizzati

Talbiet għal responsabbiltà taħt l-Att dwar ir-Responsabbiltà tal-Prodott jibqgħu mhux affettwati.